INTEGROVANÝ OPERAČNÍ PROGRAM

EVROPSKÁ UNIE
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ
ŠANCE PRO VÁŠ ROZVOJ

MINISTERSTVO PRO MÍSTNÍ ROZVOJ ČR

**CR (MMR) 1-01b**

Schváleno ČSÚ pro MMR ČR
ČV..... ze dne 11.10.2011
125/11.2

ČESKÝ STATISTICKÝ ÚŘAD
SCHVÁLENÝ VZOR
POVOLENO TISKNOUT

# Zjišťování u ubytovacích zařízení cestovního ruchu za rok 2011 (2. fáze)

Dotazník je součástí Programu statistických zjišťování na rok 2012. Podle zákona č. 89/1995 Sb., o státní statistické službě, ve znění pozdějších předpisů, je zpravodajská jednotka povinna poskytnout všechny požadované údaje. Ochrana důvěrnosti údajů je zaručena zákonem.

*Vyplněný dotazník, prosím, doručte* ***do 14. kalendářního dne po skončení sledovaného období.***

Děkujeme za spolupráci.

**Oddíl I - základní identifikační údaje, kategorie a kapacitní údaje**

*Opravte, prosím, pouze údaje, které se oproti 1. fázi zjišťování změnily, neaktuální údaj přeškrtněte a správný údaj napište na volné místo u příslušné otázky:*

**Název ubytovacího zařízení (UZ) cestovního ruchu:**

**PSČ:** ☐☐☐☐☐

**Obec (kde sídlí Vaše ubytovací zařízení):**

**Část obce:**

**Základní územní jednotka:** *nevyplňuje respondent

**Ulice:** **Číslo popisné/orientační UZ:** ☐☐

**IČO a adresa provozovatele:** ☐☐☐☐☐☐☐☐☐

**Kategorie ubytovacího zařízení dle metod. vysvětlivek:** *(chybně označené pole zcela přeškrtejte a křížkem označte správné):*

- ☐ hotel *****
- ☐ hotel, motel, botel ****
- ☐ hotel, motel, botel ***
- ☐ hotel, motel, botel **
- ☐ hotel, motel, botel *
- ☐ hotel garni
- ☐ pension
- ☐ kemp
- ☐ chatová osada
- ☐ turist. ubytovna
- ☐ ostatní hromadné ubytování *(s kapacitou nad 5 pokojů, resp. 10 lůžek)*
- ☐ ubytovací zařízení s charakterem hromadného, ale nesplňující jeho kapacitní ukazatele - např. zájezdní hostinec s ubytováním
- ☐ pronajímané pokoje v rodinném domě
- ☐ dočasně nevyužívaný byt, apartmán
- ☐ objekt druhého bydlení *(chata, chalupa, zahradní, zahrádkářský/vinařský domek apod.)*
- ☐ rodinný statek / farma sloužící agroturistice
- ☐ jiný objekt individuální rekreace *(hausbót, maringotka, vagón, pozemek určený pro stanování)*

**Počet pokojů:** ☐ **Průměrná dosažená cena pokoje:** ☐ ,- Kč

**Počet lůžek:** ☐ **Počet míst na volné ploše (stany, obytné přívěsy a karavany):** ☐

**Oddíl II - kapacitní ukazatele, struktura služeb a sezónnost** *Vyplňte, prosím, nebo zakřížkujte správné odpovědi:*

Počet zaměstnanců/ celkový počet pracovníků ubytovacího zařízení (k 31.12. 2011): ☐☐

Stravovací služby: ☐ stravování pro hosty i veřejnost ☐ pouze pro hosty ☐ bez možnosti stravování

Máte-li v nabídce stravovací služby, jaké: ☐ pokrmy i nápoje ☐ pouze nápoje ☐ jiná nabídka - jaká: .....

Počet provozoven stravování *(uveďte jejich celkový počet dle typů. Nabízí-li Vaše ubytovací zařízení více stravovacích provozoven stejného typu /např. 2 restaurace/, celkový počet míst u stolu bude součtem míst za obě tyto restaurace, stejné pravidlo platí pro odbytovou plochu):*

| | restaurace | kavárna | vinárna | bar | noční bar, n. klub, hema, varieté, dancing | pivnice | jídelna |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Celkový počet zařízení: | | | | | | | |
| Celkový počet míst u stolu: | | | | | | | |
| Odbytová plocha celkem (v m²): | | | | | | | |

Jiný typ stravovacího zařízení - uveďte jejich počet: ☐ O jaký typ/jaké typy zařízení se jedná: .....

**Oddíl II** - pokračování

Další služby nabízené hostům:

☐ pořádání kongresů - seminářů ☐ bazén ☐ solárium ☐ sportovní vyžití - jaké:.....
sauna (tenis, squash, bowling, minigolf, ostatní)
☐ vlastní parkoviště, garáž ☐ praní, žehlení ☐ směnárna ☐ jiné - jaké: .....

Sezónní provoz: ☐ celoroční ☐ letní sezóna ☐ zimní sezóna ☐ smíšený provoz

*Pozn.: dotazník je určen pro hromadná ubytovací zařízení cestovního ruchu.*

Dotazník vyplnil: _____ Mobil: _____

Telefon: _____ Datum: _____

E-mail: _____ Podpis: _____

## Metodické vysvětlivky:

## Oddíl II:

**Hromadné ubytovací zařízení cestovního ruchu** (HUZ CR):

Ubytovací zařízení s minimálně pěti pokoji nebo deseti lůžky sloužící pro účely cestovního ruchu. Mezi hromadná ubytovací zařízení patří hotely včetně hotelů garni, motely, botely, penziony, hostely, turistické ubytovny, chatové osady, kempy a ostatní hromadná ubytovací zařízení (např. rekreační zařízení podniků, školicí střediska, kulturně-historické objekty, lázeňská zařízení a jiná ubytovací zařízení, která vyčleňují lůžkovou kapacitu pro cestovní ruch (např. domovy mládeže, vysokoškolské koleje, podnikové ubytovny apod.).

**Individuální ubytovací zařízení cestovního ruchu** (IUZ CR):

Ubytovací zařízení v soukromí s méně než pěti pokoji nebo méně než deseti lůžky, které splňuje následující podmínky:

- je provozováno za komerčním účelem dle zákonných norem platných na území ČR,
- poskytuje pravidelné či nepravidelné přechodné ubytování hostům – účastníkům cestovního ruchu (alespoň v části své kapacity), u kterého jsou hosté ubytováni:
  - v objektu bydliště vlastníka spolu s rodinou vlastníka objektu,
  - v objektu vlastníka využívaném příbuznými či známými vlastníka,
  - v objektu sloužícím k provozování živnosti vlastníka,

  nebo: - v zařízení dočasně nevyužitém pro bydlení vlastníkem objektu, jeho příbuznými či známými.

**Typy individuálního ubytování, které budou předmětem šetření:**

- pronajímané pokoje v rodinném domě (tzv. Zimmer frei apod.),
- dočasně nevyužívané byty, apartmány,
- objekty druhého bydlení (chaty, chalupy, zahradní, zahrádkářské a vinařské domky apod.),
- ubytování na rodinných statcích / farmách sloužících agroturistice,
- další objekty individuální rekreace (hausbóty, maringotky, vagóny, stany na pozemku vlastníka apod.).

*Pozn.: V IUZ bývají poskytovány pouze minimální doplňkové služby – tj. neodpovídají obvyklým požadavkům objektů hromadného ubytování.*

**Počet pokojů**:

Počet pokojů (včetně chatek), který byl k dispozici pro cestovní ruch k 31. 8. 2012. Do počtu pokojů se nezapočítávají pokoje pro ubytování personálu a majitelů zařízení a pokoje určené pro přechodné ubytování za účelem zaměstnání či řádného studia.

**Počet lůžek**:

Počet lůžek trvale určený pro noční odpočinek hostů, který byl k dispozici k 31. 8. 2012. Nezapočítávají se lůžka pro ubytování personálu a majitelů a tzv. lůžka, která mohou být upravena ze zařízení sloužícího k dennímu odpočinku hosta (např. spací křesla, gauč apod.).

**Počet míst na volné ploše**:

Počet stanovišť pro umístění stanů, obytných přívěsů a karavanů. Minimální čistá plocha pro stan a osobní automobil je 30 $m^2$, pro obytný přívěs a osobní automobil nebo obytné motorové vozidlo je 60 $m^2$.

**Průměrná dosažená cena pokoje**:

Průměrnou cenu za pokoj ve sledovaném roce lze vypočítat z celkových tržeb ve sledovaném roce bez DPH, bez snídaně a jakýchkoli poplatků (např. lázeňské poplatky, poplatky placené obci apod.) vydělených počtem realizovaných pokojodnů.

**Host v ubytovacím zařízení** (cestovního ruchu):

Každá osoba, která využila služeb zařízení poskytujících přechodné ubytování včetně dětí. Host může využít služeb ubytovacího zařízení za účelem trávení dovolené, účasti na zájezdu, za účelem lázeňské péče, služební cesty, školení, kurzu, kongresu, symposia, pobytu děti ve škole v přírodě, v letních a zimních táborech.

*Pozn.: V rekreačních zařízeních a školicích střediscích podniků (odborových svazů) se hostem rozumí každá osoba, která použila zařízení k přechodnému ubytování z výše vyjmenovaných důvodů, ať se jedná o vlastní zaměstnance podniků (členy odborových svazů).*

***Mezi hosty se nezapočítávají:***

*- personál a majitelé ubytovacího zařízení, kteří v ubytovacím zařízení bydlí,*
*- osoby (občané ČR a cizinci), které využívají služeb ubytovacího zařízení k přechodnému ubytování za účelem zaměstnání, či řádného studia.*

## Metodické vysvětlivky - pokračování:

**Lůžka**

Ubytovací zařízení udávají počet všech lůžek, která slouží přenocování hostů (vyjma lůžek příležitostných - přistýlek).

**Místa na volné ploše**

Jejich počet se rovná celkovému počtu stanovišť pro umístění stanů, obytných přívěsů a karavanů.

**Počet zaměstnanců:**

Všechny osoby, které jsou v pracovněprávním vztahu se svým zaměstnavatelem, a za svůj osobní výkon (práci) pro zaměstnavatele pobírají mzdu (plat).

**Počet pracovníků:**

Součet aktuálního počtu zaměstnanců, počtu pracujících majitelů firmy a spolupracujících členů domácnosti, pro které je práce ve firmě hlavní ekonomickou činností.

***Stravovací zařízení:***

**Restaurace:** Včetně specializovaných jako jsou: steak house, pizzerie apod.

**Kavárna:** Včetně těchto typů: cafetaria, coffee shop, espresso, kombinovaná kavárna-cukrárna apod.

**Bar:** Snack bar, lobby bar, gril bar, aperitiv bar apod.

**Jídelna:** Včetně těchto typů: bufet, bistro, fast food.

**Sezónní provoz:**

- **celoroční**: zařízení je v provozu alespoň 9 měsíců v roce bez přerušení,
- **letní provoz:** období od května do října,
- **zimní provoz:** od konce listopadu do dubna,
- **smíšený letní i zimní provoz:** ubytovací zařízení má v průběhu roku alespoň 2x přerušený provoz (mezi zimní a letní sezónou a mezi letní a zimní sezónou) na 1 měsíc.

**Děkujeme za vyplnění dotazníku.**